

## Greek (Ελληνικά)

**Εισαγωγικές τελετουργίες**  
**Σημάδι του σταυρού**  
**Στο όνομα του Πατέρα και του Υιού και του Αγίου Πνεύματος.**  
**Αμήν**  
**Χαιρετισμός**  
**Η χάρη του Κυρίου μας Ιησού Χριστού, Και η αγάπη του Θεού, Και η κοινωνία του Αγίου Πνεύματος να είσαι μαζί σου.**  
**Και με το πνεύμα σας.**  
**Ενδεχομένως πράξη**  
**Αδελφοί (αδελφοί και αδελφές), ας αναγνωρίσουμε τις αμαρτίες μας, Και έτσι προετοιμαστείτε για να γιορτάσουμε τα ιερά μυστήρια.**  
**Ομολογώ στον Παντοδύναμο Θεό Και σε εσάς, τους αδελφούς και τις αδελφές μου, ότι έχω αμαρτήσει πολύ, στις σκέψεις μου και στα λόγια μου, Σε αυτό που έχω κάνει και σε αυτό που δεν κατάφερα να κάνω, Μέσα από το λάθος μου, Μέσα από το λάθος μου, Μέσα από το πιο σοβαρό λάθος μου. Ως εκ τούτου, ζητώ την ευλογημένη Mary πάντα παρθένο, Όλοι οι άγγελοι και οι άγιοι, Και εσύ, αδελφοί και αδελφές μου, να προσευχηθούμε για μένα στον Κύριο τον Θεό μας.**  
**Είθε ο Παντοδύναμος Θεός να έχει έλεος σε εμάς, Συγχωρήστε μας τις αμαρτίες μας, και μας φέρει στην αιώνια ζωή.**  
**Αμήν**  
**Κύρι**  
**Κύριε δείξε έλεος.**  
**Κύριε δείξε έλεος.**

## Arabic (اللغة العربية)

**الطقوس التمهيدية**  
**علامة الصليب**  
**باسم الآب والابن والروح القدس.**  
**آمين**  
**تحية**  
**نعمة ربنا يسوع المسيح ، وحب الله ، وتواصل الروح القدس كن معكم جميعا.**  
**ومع روحك.**  
**قانون التوبية**  
**أيتها الإخوة (الإخوة والأخوات) ، دعونا نتعرف بخطاياانا ، وهكذا أعد أنفسنا للاحتفال بالأغار المقدسة.**  
**أعترف بالله سبحانه وتعالى ولكم إخواني وأخواتي ، أنني أخطأتكثيرا ، في أفكاري وبكلماتي ، في ما قمت به وفي ما فشلت في فعله ، من خلال خطأي ، من خلال خطأي ، من خلال خطأي الأكثر صرامة. لذلك أسأل ماري المباركة من أي وقت مضى ، جميع الملائكة والقديسين ، وأنت ، إخواني وأخواتي ، أن أصلى من أجلي إلى الرب إلينا.**  
**قد يرحمنا الله سبحانه وتعالى ، سامحنا خطاياانا ، وجلبنا إلى الحياة الأبدية.**  
**آمين**  
**كيري**  
**الرب لديه رحمة.**  
**الرب لديه رحمة.**

Greek (Ελληνικά)	Arabic (اللغة العربية)
Χριστός, έχεις έλεος.	المسيح ، يرحم.
Χριστός, έχεις έλεος.	المسيح ، يرحم.
Κύριε δείξε έλεος.	الرب لديه رحمة.
Κύριε δείξε έλεος.	الرب لديه رحمة.
Γκόρια	غلوريا
Δόξα στον Θεό στο υψηλότερο, και στη γη ειρήνη σε ανθρώπους καλής θέλησης. Σας επαινούμε, Σας ευλογούμε, Σας λατρεύουμε, Σας δοξάζουμε, Σας ευχαριστούμε για τη μεγάλη σας δόξα,	المجد لله في الأعلى، وعلى الأرض سلام للناس من حسن النية. نحن نحمدك ، باركنا ، نعشقك ، نمجدهك ، نحن نشكرك على مجدك العظيم ،
Κύριε Θεέ, ουράνιο βασιλιά, Ω Θεέ,	الرب الله ، الملك السماوي ، يا الله ، الأب سبحانه وتعالى.
Παντοδύναμος Πατέρας. Κύριος Ιησούς	الرب يسوع المسيح ، ابنه الوحيد ، الرب الله ، حمل الله ، ابن الآب، أنت تأخذ خطايا العالم ، ارحمنا؛ أنت تأخذ خطايا العالم ، تلقي صلاتنا أنت جالس على يد اليمنى من الآب ، ارحمنا. لك وحدك القدس ،
Χριστός, μόνο γεννημένος γιος, Κύριε Θεέ,	أنت وحدك الرب ، أنت وحدك هي الأعلى ، المسيح عيسى، مع الروح القدس ، في مجد الله الآب. آمين.
Αρνί του Θεού, Υιός του Πατέρα,	يجمع
απομακρύνετε τις αμαρτίες του κόσμου,	دعونا نصلّي.
Έλεγχοι για εμάς. απομακρύνετε τις αμαρτίες του κόσμου, λάβετε την προσευχή μας. Καθίστε στο δεξί χέρι του πατέρα, Έχετε έλεος για εμάς. Μόνο για σένα είναι ο Άγιος, Μόνο εσύ είσαι ο Κύριος, Μόνο εσύ είσαι ο ανώτερος, Ιησούς	آمين.
Χριστός, με το Άγιο Πνεύμα, Στη δόξα του Θεού Πατέρα. Αμήν.	القداس من الكلمة القراءة الأولى
Συλλέγω	كلمة الرب.
Ας προσευχηθούμε.	الحمد لله.
Αμήν.	المزمور
Λειτουργία της λέξης	القراءة الثانية
Πρώτη ανάγνωση	كلمة الرب.
Ο Λόγος του Κυρίου.	الحمد لله.
Δόξα τω Θεώ.	الإنجيل
Ψαλμός ανταπόκρισης	
Δεύτερη ανάγνωση	
Ο Λόγος του Κυρίου.	
Δόξα τω Θεώ.	
Ευαγγέλιο	

### Greek (Ελληνικά)

Ο Κύριος είναι μαζί σου.

Και με το πνεύμα σας.

Μια ανάγνωση από το ιερό ευαγγέλιο  
σύμφωνα με τον Ν.

Δόξα σε σένα, Κύριε

**Το Ευαγγέλιο του Κυρίου.**

Σας έπαιξε, Κύριε Ιησού Χριστό.

Επάγγελμα της πίστης

Πιστεύω σε έναν Θεό, Ο πατέρας  
Παντοδύναμος, κατασκευαστής του  
ουρανού και της γης, Από όλα τα ορατά και  
αόρατα. Πιστεύω σε έναν Κύριο Ιησού  
Χριστό, Ο μόνος γεννημένος γιος του Θεού,  
Γεννήθηκε από τον Πατέρα πριν από όλες  
τις ηλικίες. Ο Θεός από τον Θεό, Φως από  
το φως, αληθινός Θεός από τον αληθινό  
Θεό, γεννήθηκε, όχι φτιαγμένο,  
συνηθισμένο με τον πατέρα. Μέσα από  
αυτόν όλα τα πράγματα έγιναν. Για εμάς  
τους άνδρες και για τη σωτηρία μας  
κατέβηκε από τον ουρανό, Και από το Άγιο  
Πνεύμα ήταν ενσαρκωμένο της Παναγίας,  
και έγινε άνθρωπος. Για χάρη μας  
σταυρώθηκε κάτω από τον Πόντιο Πιλάτο,  
υπέστη θάνατο και θάφτηκε, και αυξήθηκε  
και πάλι την τρίτη ημέρα σύμφωνα με τις  
Γραφές. Ανέβηκε στον ουρανό και κάθεται  
στο δεξιό χέρι του πατέρα. Θα έρθει ξανά  
στη δόξα να κρίνουμε τους ζωντανούς και  
τους νεκρούς Και το βασίλειό του δεν θα  
έχει τέλος. Πιστεύω στο Άγιο Πνεύμα, στον  
Κύριο, στον Δώρο της Ζωής, που προχωρά  
από τον πατέρα και τον γιο, Ποιος με τον  
πατέρα και τον γιο είναι λατρευτό και  
δοξασμένο, ο οποίος έχει μιλήσει μέσω των  
προφητών. Πιστεύω σε μία, ιερή, καθολική  
και αποστολική εκκλησία. Ομολογώ ένα  
βάπτισμα για τη συγχώρεση των αμαρτιών

### Arabic (اللغة العربية)

الرب يكون معك.

ومع روحك.

**قراءة من الإنجيل المقدس وفقاً  
لـ N.**

المجد لك يا رب

**إنجيل الرب.**

الحمد لك يا رب يسوع المسيح.  
مهنة اليمان

أنا أؤمن بـ الله واحد ، الأب سبحانه وتعالى ، صانع السماء والأرض ، من كل الأشياء مرئية وغير مرئية. أنا أؤمن بـ رب واحد يسوع المسيح ، ابن الله الوحيد ، ولد من الأب قبل جميع الأعمار. الله من الله ، الصورة من الصورة ، الله الحقيقي من الله الحقيقي ، begotten ، غير مصنوعة ، consubstantial مع الأب ؟ به خلق كل شيء. بالنسبة لنا الرجال ولخلاصنا ، نزل من السماء ، والروح القدس كان يتجسد مع مريم العذراء ، وأصبح رجل. من أجلنا تم صلبه تحت بونتيوس بيلاطس ، عانى من الموت ودفن ، وروس مرة أخرى في اليوم الثالث وفقاً للكتاب المقدس. صعد إلى الجنة وجلس في اليد اليمنى من الآب. سوف يأتي مرة أخرى في المجد للحكم على الأحياء والممorte ولن تنتهي مملكته. أنا أؤمن بالروح القدس ، الرب ، مانح الحياة ، الذي ينطلق من الآب والابن ، من مع الآب والابن معاشر ومجده ، الذي تحدث من خلال الأنبياء. أنا أؤمن بالكنيسة المقدسة والكاثوليكية والرسولية. أعرف معمودية

## Greek (Ελληνικά)

Και ανυπομονώ για την ανάσταση των νεκρών Και η ζωή του κόσμου που έρχεται. Αμήν.

Ομιλία

Καθολική προσευχή

**Προσευχόμαστε στον Κύριο.**

Κύριε, ακούστε την προσευχή μας.

**Λειτουργία της Ευχαριστίας**

Προσφορά

Ευλογημένος να είναι ο Θεός για πάντα.

**Προσευχήσου, αδελφοί (αδελφοί και αδελφές), ότι η θυσία μου και η δική σας μπορεί να είναι αποδεκτό από τον Θεό, Ο Παντοδύναμος Πατέρας.**

Είθε ο Κύριος να δεχθεί τη θυσία στα χέρια σας για τον έπαινο και τη δόξα του ονόματός του, για το καλό μας Και το καλό όλων των ιερών εκκλησιών του.

Αμήν.

Ευχαριστιακή προσευχή

**Ο Κύριος είναι μαζί σου.**

Και με το πνεύμα σας.

**Σηκώστε τις καρδιές σας.**

Τους ανυψώνουμε στον Κύριο.

**Ας ευχαριστήσουμε στον Κύριο τον Θεό μας.**

Είναι σωστό και δίκαιο.

Άγιος, Άγιος, Άγιος Κύριος θεός των οικοδεσπότες. Ο ουρανός και η γη είναι γεμάτα από τη δόξα σας. Hosanna στο υψηλότερο. Ευλογημένος είναι αυτός που έρχεται στο όνομα του Κυρίου. Hosanna στο υψηλότερο.

**Το μυστήριο της πίστης.**

## Arabic (اللغة العربية)

واحدة من أجل مغفرة الخطايا وأنا أتطلع إلى قيامة الموتى وحياة العالم القادمة. آمين. عطة

صلوة عالمية

**نصلّي للرب.**

يا رب ، اسمع صلاتنا.

**القداس القرابان المقدس**

Orfertory

مبارك الله إلى الأبد.

**صلّي ، أيها الإخوة (الإخوة والأخوات) ، أن تضحياتي وكملك قد تكون مقبولة لله ، الأب سبحانه وتعالى.**

أتمنى أن يقبل الرب التضحية بين يديك من أجل الثناء ومجد اسمه ، من أجل مصلحتنا وصالح كل كنيسته المقدسة.

آمين.

**الصلوة الإفخارستية**

**الرب يكون معك.**

مع روحك.

**ارفع قلوبك.**

نرفعهم إلى الرب.

**دعونا نشكر الرب إلينا.**

انها صحيحة وعادلة.

المقدسة ، المقدسة ، الرب القدس إله المضيقات. السماء والأرض مملوءتان من مجده. أوصنا في الأعلى. طوبي هو الذي يأتي باسم الرب. أوصنا في الأعلى.

**سر الإيمان.**

## Greek (Ελληνικά)

Διακηρύσσουμε το θάνατό σας, Κύριε, και δηλώστε την ανάστασή σας μέχρι να έρθεις ξανά. Ἡ: Όταν τρώμε αυτό το ψωμί και πίνουμε αυτό το φλιτζάνι,  
Διακηρύσσουμε το θάνατό σας, Κύριε, μέχρι να έρθεις ξανά. Ἡ: Εξοικονομήστε μας, Σωτήρα του κόσμου, για το σταυρό και την ανάστασή σας Μας έχετε ελευθερώσει.

Αμήν.

## Τελετή κοινωνίας

**Στην εντολή του Σωτήρα Και σχηματίζεται από τη θεϊκή διδασκαλία, τολμούμε να πούμε:**

Ο πατέρας μας, ο οποίος τέχνης στον ουρανό, αγιασθήτω το όνομά σου; έλα το βασύλειο σου, θα γίνει το δικό σου στη γη όπως είναι στον ουρανό. Δώστε μας αυτή τη μέρα το καθημερινό μας ψωμί, Και συγχωρήστε μας τα παραβιάσεις μας, Καθώς συγχωρούμε εκείνους που παραβιάζουν εναντίον μας. και να μας οδηγήσει όχι στον πειρασμό, αλλά μας παραδώστε από το κακό.

**Παραδώστε μας, Κύριε, προσευχόμαστε, από κάθε κακό, Μεγάλη ειρήνη στις μέρες μας, Αυτό, με τη βοήθεια του έλεος σας, Μπορεί να είμαστε πάντα απαλλαγμένοι από την αμαρτία και ασφαλές από όλη την αγωνία, Καθώς περιμένουμε την ευλογημένη ελπίδα Και η έλευση του Σωτήρα μας, ο Ιησούς Χριστός.**

Για το βασύλειο, η δύναμη και η δόξα είναι δική σας τώρα και για πάντα.

**Κύριος Ιησούς Χριστός, Ποιος είπε στους αποστόλους σας: Ειρήνη σε αφήνω, η ειρήνη μου σας δίνω, Κοιτάξτε όχι στις αμαρτίες μας, Αλλά με την πίστη της**

## Arabic (اللغة العربية)

نعلن موتك يا رب ، ويعلن قيامتك حتى تأتي مرة أخرى. أو: عندما نأكل هذا الخبز ونشرب هذا الكأس ، نعلن موتك يا رب ، حتى تأتي مرة أخرى. أو: أنقذنا ، منقذ العالم ، من خلال الصليب والقيامة لقد حررنا.

آمين.

## طقوس الشركة

**في أمر المخلص وتشكلها التدريس الإلهي ، نجرؤ على القول:**

أبانا الذي في السموات، المقدس أن يكون اسمك ؛ ملكيتك تأتي ، لتكن مشيئةك على الأرض كما هي في السماء. أعطانا هذا اليوم خبرنا اليومي ، وسامحنا التعديات ، ونحن نسامح أولئك الذين يتعديون ضدنا ؛ وتؤدي بنا الا الى الاغراء، لكن نجنا من الشرير.

تلقيينا ، يا رب ، نصلي ، من كل شر ، منح السلام بلطف في أيامنا ، ذلك ، بمساعدة رحمتك ، قد تكون دائمًا خالين من الخطيئة وآمنة من كل الضيق ، ونحن ننتظر الأمل المبارك ومجيء منقذنا ، يسوع المسيح.

للمملكة ، القوة والمجد لك الآن وإلى الأبد.

**الرب يسوع المسيح، من قال لرسلك: السلام أتركك ، سلامي أعطيك ، لا تنظر إلى خططيانا ، لكن على إيمان كنيستك ،**

## Greek (Ελληνικά)

εκκλησίας σας, και ευγενικά χορηγεί την ειρήνη και την ενότητα της σύμφωνα με τη θέλησή σας. Που ζουν και βασιλεύουν για πάντα και πάντα.

Αμήν.

Η ειρήνη του Κυρίου είναι πάντα μαζί σας.

Και με το πνεύμα σας.

Ας προσφέρουμε ο ένας στον άλλο το σημάδι της ειρήνης.

Αρνί του Θεού, παίρνετε τις αμαρτίες του κόσμου, Έχετε έλεος για εμάς. Αρνί του Θεού, παίρνετε τις αμαρτίες του κόσμου, Έχετε έλεος για εμάς. Αρνί του Θεού, παίρνετε τις αμαρτίες του κόσμου, Δώστε μας ειρήνη.

Ιδού το αρνί του Θεού, Ιδού που παίρνει τις αμαρτίες του κόσμου. Ευλογημένοι είναι εκείνοι που καλούνται στο δείπνο του αρνιού.

Κύριε, δεν είμαι άξιος ότι πρέπει να εισέλθετε κάτω από τη στέγη μου, Αλλά λένε μόνο ότι η λέξη και η ψυχή μου θα θεραπευτούν.

Το σώμα (αίμα) του Χριστού.

Αμήν.

Ας προσευχηθούμε.

Αμήν.

## Τελικά τελετουργικά

### Ευλογία

Ο Κύριος είναι μαζί σου.

Και με το πνεύμα σας.

Είθε ο Παντοδύναμος Θεός να σε ευλογεί, ο Πατέρας και ο Υιός και το Άγιο Πνεύμα.

Αμήν.

Απόλυση

## Arabic (اللغة العربية)

وتحلّها سلامها ووحدتها بلطف وفقاً لإرادتك. الذين يعيشون وسيسودون إلى الأبد وإلى الأبد.

آمين.

سلام رب يكون معك دائمًا.

ومع روحك.

دعونا نقدم بعضنا البعض علامه السلام.

حمل الله ، أنت تأخذ خطايا العالم ، ارحمنا. حمل الله ، أنت تأخذ خطايا العالم ، ارحمنا. حمل الله ، أنت تأخذ خطايا العالم ، منحنا السلام.

هذا حمل الله ، ها هو الذي يأخذ خطايا العالم. طوبى تلك التي تم استدعاها لعشاء الخروف.

يا رب ، أنا لا أستحق يجب أن تدخل تحت سقفي ، ولكن قل الكلمة فقط وروحني يجب أن تلئنكم.

جسد المسيح.

آمين.

دعونا نصلي.

آمين.

## الطقوس الخاتمية

### بركة

الرب يكون معك.

ومع روحك.

بارك الله فيك ، بارك الله فيك ، الآب والابن والروح القدس.

آمين.

الفصل

### Greek (Ελληνικά)

Πηγαίνετε προς τα εμπρός, η μάζα έχει τελειώσει. Ή: Πηγαίνετε και ανακοινώστε το Ευαγγέλιο του Κυρίου. Ή: Πηγαίνετε ειρηνικά, δοξάζοντας τον Κύριο από τη ζωή σας. Ή: πηγαίνετε ειρηνικά.  
Δόξα τω Θεώ.

### Arabic (اللغة العربية)

أخرج ، انتهت الكتلة. أو: اذهب وأعلن إنجيل الرب. أو: اذهب في سلام ، وتمجيد الرب من حياتك. أو: اذهب في سلام.

الحمد لله.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC